

## J e g y z ő k ö n y v

mely készült a Német Önkormányzat Mecseknádasd 2025. március 4. napján 17:00 órai kezdettel megtartott nyílt, rendes képviselő-testületi üléséről.

**Ülés helye:** Mecseknádasdi Közös Önkormányzati Hivatal tanácssterme

**Megjelentek:**

Müller Ákos	elnök
Sós-Botló Gabriella	elnökhelyettes
Gerner Heidi	képviselő
Kraszné Auth Szilvia	képviselő

**Jegyzőkönyvvezető:** Burján Éva

**Tanácskozás joggal megjelent:** Réger Balázs aljegyző

**Müller Ákos elnök:** köszöntötte a megjelenteket, és ismertette a napirendet. Megállapította, hogy 4 nemzetiségi önkormányzati képviselő jelent meg, ezért az ülés határozatképes. Megállapította, hogy az ülést az SZMSZ szerint hívták össze.

**Müller Ákos elnök:** Jelezte, hogy a napirendet a kiküldött anyaghoz képest néhány ponttal kiegészítené, melyeket a képviselő-testület egyhangúan elfogadott.

*A képviselő-testület 4 igen szavazattal ellenszavazat és tartózkodás nélkül egyhangúlag meghozta a következő határozatot:*

A Német Önkormányzat Mecseknádasd képviselő – testületének

### **12/2025. (III.04.) sz. határozata**

A képviselő-testület 2025. március 4-ei testületi ülés napirendjét az alábbiak szerint állapította meg:

**Naplrend:**

- 1.) Német Önkormányzat Mecseknádasd 2025. évi költségvetés elfogadása**  
Előadó: Müller Ákos elnök
- 2.) A Mecseknádasdi Schlossgarten Óvoda és Bölcsőde, a Mecseknádasdi Közös Önkormányzati Hivatallal kötött feladatellátási megállapodása módosítása**  
Előadó: Réger Balázs aljegyző
- 3.) Német Önkormányzat Mecseknádasd szervezeti és működési szabályzata elfogadása**  
Előadó: Réger Balázs aljegyző
- 4.) Mecseknádasd Önkormányzat stratégiai ellenőrzési terve 2025-2029 jóváhagyása**  
Előadó: Réger Balázs aljegyző

Egyebek

**Napirendek tárgyalása:**

**1.) Német Önkormányzat Mecseknádasd 2025. évi költségvetés elfogadása**

Előadó: Müller Ákos elnök

**Müller Ákos elnök:** ismertette a költségvetés főbb számaint bevételi és kiadási oldalon.

*A képviselő-testület 4 igen szavazattal ellenszavazat és tartózkodás nélkül egyhangúlag meghozta a következő határozatot:*

A Német Önkormányzat Mecseknádasd képviselő – testületének

**13/2025. (III.04.) sz. határozata**

Német Önkormányzat Mecseknádasd Képviselő-testülete a Német Önkormányzat Mecseknádasd 2025. évi költségvetését az I. melléklet szerint elfogadta.

Határidő: Azonnal

Felelős: Müller Ákos elnök

**2.) A Mecseknádasdi Schlossgarten Óvoda és Bölcsőde, a Mecseknádasdi Közös Önkormányzati Hivatallal kötött feladatellátási megállapodása módosítása**

Előadó: Réger Balázs aljegyző

**Réger Balázs aljegyző:** A Magyar Államkincstár átfogó ellenőrzése során tett megállapítása szerint, a Közös Önkormányzati Hivatal és az óvoda között létrejött feladat-ellátási megállapodást – az Ávr. 9.§ (5a) bekezdése alapján a nemzetiségi önkormányzatnak, mint irányító szervnek is jóvá kell hagynia, valamint a megállapodást ki kell egészíteni az Ávr. 9.§ (1) bek. b) pontja szerinti, a vagyon használatával és védelmével kapcsolatos feladatokkal.

Kéri, hogy a határozati javaslatot megvitatás után, elfogadni szíveskedjenek.

*A képviselő-testület 4 igen szavazattal ellenszavazat és tartózkodás nélkül egyhangúlag meghozta a következő határozatot:*

A Német Önkormányzat Mecseknádasd képviselő – testületének

**14/2025. (III.04.) sz. határozata**

Német Önkormányzat Mecseknádasd Képviselő-testülete a Mecseknádasdi Schlossgarten Óvoda és Bölcsőde, a Mecseknádasdi Közös Önkormányzati Hivatallal kötött feladatellátási megállapodása módosítását, a határozat melléklete szerinti tartalommal jóváhagyja. A képviselő-testület felhatalmazza a Főigazgatót a megállapodás aláírására.

Határidő: Azonnal

Felelős: Müller Ákos elnök

Végrehajtásért felelős: Réger Balázs aljegyző, Jánosné Bodnár Brigitta főigazgató

### 3.) Német Önkormányzat Mecseknádasd szervezeti és működési szabályzata elfogadása

Előadó: Réger Balázs aljegyző

**Réger Balázs aljegyző:** A nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény 88. § (1) bekezdése értelmében az alakuló ülésen a nemzetiségi önkormányzat a testületének tagjai közül megválasztja az önkormányzat elnökét, elnökhelyettesét, bizottsága tagjait, megalkotja szervezeti és működési szabályzatát, dönt a tiszteletdíjakról, illetményekről.

Kéri, hogy a határozati javaslatot megvitatás után, elfogadni szíveskedjenek.

*A képviselő-testület 4 igen szavazattal ellenszavazat és tartózkodás nélkül egyhangúlag meghozta a következő határozatot:*

A Német Önkormányzat Mecseknádasd képviselő – testületének

#### **15/2025. (III.04.) sz. határozata**

Német Önkormányzat Mecseknádasd Képviselő-testülete a szervezeti és működési szabályzatát, a melléklet szerinti tartalommal elfogadja.

Határidő: Azonnal

Felelős: elnök

Végrehajtásért felelős: Réger Balázs aljegyző

### 4.) Mecseknádasd Önkormányzat stratégiai ellenőrzési terve 2025-2029 jóváhagyása

Előadó: Réger Balázs aljegyző

**Réger Balázs aljegyző:** A stratégiai ellenőrzési terv készítésének jogszabályi alapja a költségvetési szervek belső kontrollrendszeréről és belső ellenőrzéséről szóló 370/2011. (XII.31.) Kormányrendelet (Bkr.). Az ellenőrzési stratégia a Bkr. 29.§ (1) bekezdése szerint, az államháztartásért felelős miniszter által közzétett módszertani útmutató figyelembevételével, a belső ellenőrzési vezető kockázatelemzése alapján készült el

A jelenleg hatályban lévő Stratégiai ellenőrzési terv 2020-2024. időszakra vonatkozik, ezért annak felülvizsgálatát és 2025. évtől új ellenőrzési stratégia elkészítését a következők indokolják:

- a Bkr. 30.§ (1a) bekezdése szerinti, 2023. május 3-tól életbe lépett módosítása (alakuló ülést követő öt hónapon belül el kell készíteni),
- a Bkr. 31.§ (1) bekezdése, mely szerint a tárgyévet követő évre vonatkozó éves ellenőrzési tervet, a gördülő tervezés elvén alapulva, a stratégiai ellenőrzési tervvel összhangban kell összeállítani.

A Stratégiai ellenőrzési terv 2025-2029. időszakra, a jogszabályi előírásnak megfelelő tartalommal készült el, amely rögzíti:

- a hosszú távú célkitűzéseket, stratégiai célokat,
- a belső kontrollrendszer általános értékelését,
- a kockázati tényezőket és értékelésüket,
- a belső ellenőrzésre vonatkozó fejlesztési és képzési tervet,

- a szükséges erőforrások felmérését elsősorban a létszám, képzettség, tárgyi feltételek tekintetében,
- az ellenőrzési prioritásokat.

A stratégiai ellenőrzési terv hatálya

A belső ellenőrzési hatókörébe tartozó alábbi szervezetek belső ellenőrzéseire vonatkozik:

- Mecseknádasd Község Önkormányzata,
- Mecseknádasdi Közös Önkormányzati Hivatal,
- Német Önkormányzat Mecseknádasd
- önkormányzati tulajdonú gazdasági társaság ("MT" Mecseknádasdi Településfenntartó Nonprofit Korlátolt Felelősségű Társaság).

A stratégiai terv nem konkrét ellenőrzési feladatokat, hanem a belső ellenőrzés átfogó céljaira, a folyamatok kockázataira és a belső ellenőrzés fejlesztésének irányára, prioritásaira vonatkozó összegzést tartalmaz. Kockázatelemzés alapján, összhangban a szervezet hosszú távú céljaival, egy olyan stratégiai terv, amely meghatározza a belső ellenőrzés irányait és súlypontjait, a feladat ellátásához szükséges erőforrásokat, valamint a belső ellenőrzésre vonatkozó stratégiai fejlesztéseket.

*A képviselő-testület 4 igen szavazattal ellenszavazat és tartózkodás nélkül egyhangúlag meghozta a következő határozatot:*

A Német Önkormányzat Mecseknádasd képviselő – testületének

#### **16/2025. (III.04.) sz. határozata**

Német Önkormányzat Mecseknádasd Képviselő-testülete Mecseknádasd Önkormányzat Stratégiai ellenőrzési tervét 2025-2029 -re a melléklet szerint elfogadja.

Határidő: Azonnal

Felelős: Müller Ákos elnök

#### **Egyebek:**

**Müller Ákos elnök:** tájékoztatja a testületet, hogy 2025. március 07-én kerül megrendezésre a helyi német nyelvű vers- és prózamondó verseny az iskolában. A regionális fordulóra továbbjutóknak jutalomként könyvtalványt javasol, ezen kívül minden résztvevőnek ajándécsomagot és oklevelet adna át. Valamint aprósüteménnyel és üdítővel vendégnékel meg a résztvevőket.

*A képviselő-testület 4 igen szavazattal ellenszavazat és tartózkodás nélkül egyhangúlag meghozta a következő határozatot:*

A Német Önkormányzat Mecseknádasd képviselő – testületének

#### **17/2025. (III.04.) sz. határozata**

Német Önkormányzat Mecseknádasd Képviselő-testülete a Liszt Ferenc Német Nemzetiségi Általános Iskola és Alapfokú Művészeti Iskola német nyelvű vers- és prózamondó versenyén szereplő diákjainak jutalmazásával egyetért.

**Réger Balázs aljegyző:** A nevelési-oktatási intézmények működéséről és a köznevelési intézmények névhasználatáról szóló 20/2012. (VIII.31.) EMMI rendelet 24.§ (1) bek. alapján a települési önkormányzat a véleményéről, az Nkt. 50. § (10) bekezdése szerinti esetben a nemzetiségi önkormányzat az egyetértéséről vagy körzethatár módosítását kezdeményező javaslatáról tájékoztatja az illetékes tankerületi központot.

Kéri, hogy a határozati javaslatot megvitatás után, elfogadni szíveskedjenek.

*A képviselő-testület 4 igen szavazattal ellenszavazat és tartózkodás nélkül egyhangúlag meghozta a következő határozatot:*

A Német Önkormányzat Mecseknádasd képviselő – testületének

#### **18/2025. (III.04.) sz. határozata**

Német Önkormányzat Mecseknádasd Képviselő-testülete a Liszt Ferenc Német Nemzetiségi Általános Iskola és Alapfokú Művészeti Iskola (7695 Mecseknádasd, Liszt F. u. 75/1.) felvételi körzetével egyetért.

Határidő: Azonnal

Felelős: Müller Ákos elnök

Végrehajtásért felelős: Réger Balázs aljegyző (tankerület értesítése)

**Botló Gabriella elnök-helyettes:** Müller Ákos elnök részére javasolja 50.000 Ft havi tiszteletdíj megállapítását, tekintettel arra, hogy elnökként rengeteg ügyet kell intéznie, mind a Német Önkormányzat és az óvoda tekintetében. 2019 óta, ezt teljesen önként végzi az elnök úr.

**Müller Ákos elnök:** A javaslatot köszöni, de kéri a testületet, hogy ne állapítson meg számára tiszteletdíjat.

**Botló Gabriella elnök-helyettes:** tekintettel Müller Ákos elnök által 2019 óta végzett munkájára, valamint arra, hogy tiszteletdíj számára nem került megállapításra, javasolja, hogy rezsiköltség fejében a Mecseknádasd, Liszt F. u. 75/2. szám alatti 3. számú lakást 2025. március 1.-től, 2029. szeptember 30-ig bérbe adja Müller Ákos elnök (lakcíme: Mecseknádasd, Rákóczi Ferenc utca 48.) részére.

*A képviselő-testület 3 igen szavazattal ellenszavazat nélkül és 1 tartózkodással egyhangúlag meghozta a következő határozatot:*

A Német Önkormányzat Mecseknádasd képviselő – testületének

#### **19/2025. (III.04.) sz. határozata**

Német Önkormányzat Mecseknádasd Képviselő-testülete a Mecseknádasd, Liszt F. u. 75/2. szám alatti 3. számú lakást 2025. március 1.-től, 2029. szeptember 30-ig bérbe adja Müller Ákos elnök (lakcíme: Mecseknádasd, Rákóczi Ferenc utca 48.) részére. A Képviselő-testület tekintettel Müller Ákos elnök által 2019 óta végzett munkájára, valamint arra, hogy tiszteletdíj számára nem került megállapításra, bérleti díjat nem számol fel. A Bérleti díj a víz, használati melegvíz, fűtés, villamos energia, szemétszállítás rezsiköltségeihez - számla ellenében - havonta 15.000 Ft összegű átalánydíjat fizet a Mecseknádasdi Schlossgarten Óvoda és Bölcsőde részére.

A Képviselő-testület felhatalmazza az elnökhelyettest a bérleti szerződés előkészítésére és aláírására.

Határidő: Azonnal

Felelős: Sós-Botló Gabriella

Végrehajtásért felelős: Réger Balázs aljegyző (a bérleti szerződés elkészítéséért)

**Müller Ákos elnök:** a „vacsora-csata” keretében a soron következő házigazda Mecseknádasd. Az est keretében vendégül látják a másik négy település nemzetiségi önkormányzati tagjait és lehetőséget teremtünk a kapcsolatépítésre, helyi hagyományok megismerésére, nemzetiségi ételek kostolására. Mecseknádasd mellett a résztvevő települések a következők: Székelyszabar, Mohács, Bonyhád, Hímesháza. Kéri a tagok aktív részvételét a program során.

*A képviselő-testület 4 igen szavazattal ellenszavazat és tartózkodás nélkül egyhangúlag meghozta a következő határozatot:*

A Német Önkormányzat Mecseknádasd képviselő – testületének

#### **20/2025. (III.04.) sz. határozata**

Német Önkormányzat Mecseknádasd Képviselő-testülete a Székelyszabar, Mohács, Bonyhád, Hímesháza és Mecseknádasd nemzetiségi önkormányzatok közötti nemzetiségi „vacsora-csata” programban való részvétellel egyetért és támogatja azt.

**Müller Ákos elnök:** a szakmai ellenőrzés során megállapításra került, hogy fenntartó döntése szükséges az óvoda vezetői munkaterv értékeléséről.

*A képviselő-testület 4 igen szavazattal ellenszavazat és tartózkodás nélkül egyhangúlag meghozta a következő határozatot:*

A Német Önkormányzat Mecseknádasd képviselő – testületének

#### **21/2025. (III.04.) sz. határozata**

Német Önkormányzat Mecseknádasd Képviselő-testülete a Mecseknádasdi Schlossgarten Óvoda és Bölcsőde vezetői munkaterv értékelését 2023/24-re a melléklet szerinti tartalommal elfogadja.

Felelős: Jánosné Bodnár Brigitta főigazgató

**Müller Ákos elnök:** Az idei év február hónapjában megalapításra került a Német Intézet Alapítvány (nyilvántartási szám: 17-01-0000234, székhely: 7150 Bonyhád, Fáy lakótelep 20. 2. emelet/1., adószáma: 19410342-1-17) melynek képviselőivel korábban előzetes egyeztetések folytak a Német Ház (7695 Mecseknádasd, Templom tér 1.) Német Önkormányzat által használt helyiségeit használatáról. Javasolja segíteni a munkájukat azzal, hogy a rezsiköltségeket az önkormányzat vállalja, de minden egyéb, a működéssel összefüggő kiadás az alapítványt terhelné. Egyúttal tájékoztatja a képviselőket, hogy az alapítvány helyiséghasználatáról Mecseknádasd Önkormányzata Képviselő-testületének, mint tulajdonosnak is kell döntést hoznia.

*A képviselő-testület 4 igen szavazattal ellenszavazat és tartózkodás nélkül egyhangúlag meghozta a következő határozatot:*

A Német Önkormányzat Mecseknádasd képviselő – testületének

#### **22/2025. (III.04.) sz. határozata**

Német Önkormányzat Mecseknádasd Képviselő-testülete jóváhagyja, hogy a Német Intézet Alapítvány (székhely: 7150 Bonyhád, Fáy lakótelep 20. 2. emelet/1., képviseli: Sós Gabriella elnök, nyilvántartási száma: 17-01-0000234, adószáma: 19410342-1-17) a Német Ház épületét 2025. április 1. napjától – Mecseknádasd Önkormányzatával kötendő bérleti szerződés alapján - irodai-ügyviteli célokra használja. A Képviselő-testület vállalja a rezsiköltségek fizetését. Ezen túlmenően, minden, az iroda működtetésével összefüggésben keletkező kiadás, az Alapítványt terheli.

Felelős: Müller Ákos elnök

Egyéb kérdés nem lévén az elnök a képviselő-testületi ülést 17:30 órakor berekeszti.

  
Kraszné Auth Szilvia  
jegyzőkönyv hitelesítő



  
Müller Ákos  
elnök

